



## **QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)**

**MAGISTRAT DR.  
MICHAEL MALLIA**

Seduta tat-3 ta' Marzu, 2003

Avviz Numru. 56/2001/1

**P&V Muscat Limited**

**vs**

**Saviour Pace**

**II-Qorti,**

Rat l-avviz ipprezentat mis-socjeta' attrici fl-24 ta' Jannar, 2001 fejn talbet lil din il-Qorti li tikkundanna lill-konvenut li jhallas s-somma ta' erba mijà zewg liri u hamsa u erbghin centezmu (Lm402.45c) rappresentanti l-prezz ta' merkanzija lilu mibjugha u lilu kkonsenjata.

Bl-ispejjez, inkluzi dawk tal-ittra bonarja datata 26 ta' Novembru 2000, u bl-imghax mid-19 ta' Mejju 2000, li hija d-data tal-konsenza, kontra l-konvenut li gie ngunt ghas-subizzjoni.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Rat in-nota ta' l-eccezzjonijiet tal-konvenut fejn eccepixxa:

Illi in kwantu t-talbiet attrici huma diretti fil-konfront tal-eccipjent dawn huma nfondati fil-fatt u fid-dritt stante li l-eccipjent ma kelli ebda relazzjoni guridika mas-socjeta' attrici.

Illi l-eccipjent m'huwiex il-legittimu kontradittur f'dawn il-proceduri u għandu jigi liberat mill-osservanza tal-gudizzju.

Illi in effetti l-merkanzija mertu tal-proceduri odjerni nbieghet u giet konsenjata lil John Curmi u konsegwentement it-talba tas-socjeta' attrici għandha tigi diretta fil-konfront ta' l-imsemmi John Curmi.

Illi bla pregudizzju in kwantu diretti fil-konfront tal-eccipjent, it-talbiet attrici huma nfondati fil-fatt u fid-dritt.

Semghet ix-xhieda bil-gurament.

Rat l-atti u d-dokumenti kollha tal-kawza.

Ikkunsidrat:

Irrizulta mill-provi illi l-konvenut flimkien ma' John Curmi kienu marru għand is-socjeta' attrici sabiex jordnaw xi attrezzi ghall-bar illi Curmi kien qiegħed jiggħestixxi fil-*Waterpolo Club* tal-Belt. Peress illi l-konvenut kien jaf lil Vincent Muscat, Direttur tas-socjeta' attrici, sar arrangament personali bejniethom fejn is-socjeta' attrici tat *credit* lill-konvenut ghall-attrazzi u armaturi illi xtara. Dawn l-oggetti jidhru kollha elenkti fid-dokument immarkat Dok. VM 1 a Fol. 17,18 u 19 tal-process.

Vincent Muscat għamilha cara illi huwa ma kienx qed jafda lil John Curmi, illi kelli *credit rating* pjuttost baxx u għalhekk dan kien arrangament personali bejn Muscat u l-konvenut. Sar ftehim illi l-ammont dovut lis-socjeta' attrici kelli jithallas b'rati mensili, izda dan il-ftehim ma giex mizmum u Vincent Muscat mar il-bar u ha lura xi attrezzi. Ta' dan hareg *credit note* illi tidher a fol 20 tal-process.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Minkejja dan, il-bilanc baqa' mhux imhallas, u l-oggetti li jidhru fid-dokumenti fuq imsemmija baqghu fil-pussess ta' John Curmi.

Mhuwiex kontestat bejn il-partijiet illi fil-fatt kien John Curmi l-beneficarju ta' dawn l-oggetti mibjugha mis-socjeta' attrici, izda minhabba n-nuqqas ta' fiducja kummercjali tieghu, s-socjeta' attrici nsistiet illi fuq *l-invoice* kelly jiffirma wkoll il-konvenut. Kemm dan, kif ukoll John Curmi gharfu l-firem tagħhom fuq il-fatturi bejn Fol. 17 u Fol. 19 u jikkonfermaw illi huma rcevew l-oggetti ndikati.

Filwaqt illi l-konvenut jibqa' jinsisti illi huwa ma ha xejn minn dawn l-oggetti, izda kienu kollha ntizi għal John Curmi, dan ta' l-ahhar jirrikonoxxi illi l-oggetti hadhom hu, pero' hadhom fil-prezenza tal-konvenut li wkoll iffirma fuq il-fatturi li rcevihom. Jaccetta wkoll li s-socjeta' attrici għandha tiehu l-ammont indikat fl-avviz.

Ikkunsidrat:

Illi fl-isfond ta' dawn ir-rizultanzi processwali, ma hemmx xi dubbju illi l-firma tal-konvenut fuq il-fatturi hija ndikazzjoni cara li huwa dahal għar-responsabbilta' ta' l-oggetti hemm indikati, liema responsabbilta' tezgi koirispettiv, fis-sens li għandha tithallas l-ammont indikat. Dan il-hlas irid isir miz-zewg ricevituri, u cioe' l-konvenut u John Curmi, pero' l-kawza qieghda ntestata biss kontra l-konvenut, li mieghu d-Direttur tas-socjeta' attrici Vincent Muscat għamel arrangament personali u fuq il-fiducja tieghu afda l-oggetti ndikati fil-fatturi. Kien għalhekk li huwa nsista li din il-kawza ssir biss kontra l-konvenut peress illi hu kien ta' l-kelma illi l-flus kellhom jithallsu. La dan ma sarx, dehrlu li kelly jfittxu kif fil-fatt għamel f'din il-kawza.

Ikkunsidrat:

Illi l-Qorti jidhrilha illi s-socjeta' attrici għamlet sew meta fittxet lill-konvenut Pace, dana l-ghaliex minnbarra l-firma tieghu fuq l-*invoices* kien ukoll prezenti materjalment meta l-oggetti gew konsenjati fil-bar u flimkien ma' Curmi ha

## Kopja Informali ta' Sentenza

pussess taghhom. Kienet ghazla tas-socjeta' attrici lil min tfittex, jew lil Curmi, jew lil Pace, peress illi t-tnejn poggew il-firem taghhom fuq il-fatturi, liema firem jindikaw responsabbilta' għall-oggetti li hemm indikati u kif ingħad konsegwentement il-hlas rispettiv taghhom.

Il-Qorti jidhrilha li s-socjeta' attrici ppruvat il-kaz tagħha fi grad li trid il-ligi u l-konvenut Pace għandu l-obbligu illi jħallas għal dawn l-oggetti hemm indikati mingħajr pregudizzju għad-dritt tieghu ta' ri-imbors mingħand John Curmi.

Għal dawn il-motivi,

Il-Qorti taqta' u tiddeciedi illi tilqa' t-talba tas-socjeta' attrici u tikkundanna lill-konvenut li jħallas is-somma ta' erba' mijja zewg u liri Maltin u hamsa u erbghin centezmu (Lm402.45c) rappreżentanti l-prezz ta' merkanzija lilu mibjugha u lilu kkonsenjata.

Bl-ispejjez u l-interessi legali mid-data tan-notifika ta' l-avviz kontra l-konvenut.

-----TMIEM-----